



Rådet for
Den Europæiske Union

Bruxelles, den 23. april 2021
(OR. en)

7683/21

**Interinstitutionel sag:
2020/0355 (NLE)**

**ENV 209
ENT 62
ONU 36**

LOVGIVNINGSMÆSSIGE RETSAKTER OG ANDRE INSTRUMENTER

Vedr.: Den Europæiske Unions forslag til forvaltningsorganet for konventionen om grænseoverskridende luftforurening over store afstandes beslutning om metoden for ajourføringer af tabel 2-6 i bilag II til protokollen angående reduktion af forsurening, eutrofiering og ozon ved jordoverfladen til konventionen om grænseoverskridende luftforurening ("Göteborgprotokollen"), som ændret den 4. maj 2012, for at afspejle ændringer i Den Europæiske Unions medlemssammensætning

DEN EUROPÆISKE UNIONS FORSLAG TIL FORVALTNINGSORGANET
FOR KONVENTIONEN OM GRÆNSEOVERSKRIDENDE LUFTFORURENING
OVER STORE AFSTANDES BESLUTNING OM METODEN FOR AJOURFØRINGER
AF TABEL 2-6 I BILAG II TIL PROTOKOLLEN ANGÅENDE REDUKTION AF FORSURING,
EUTROFIERING OG OZON VED JORDOVERFLADEN TIL KONVENTIONEN OM
GRÆNSEOVERSKRIDENDE LUFTFORURENING ("GÖTEBORGPROTOKOLLEN"),
SOM ÆNDRET DEN 4. MAJ 2012, FOR AT AFSPEJLE ÆNDRINGER
I DEN EUROPÆISKE UNIONS MEDLEMSSAMMENSÆTNING

Udkast til afgørelse om ajourføring af Den Europæiske Unions emissionsreferenceværdier og
tilsagnene om reduktion af emissioner pr. forurenende stof, der er opført i tabel 2-6 i bilag II til
Göteborgprotokollen, som ændret i 2012, for at afspejle ændringer i Den Europæiske Unions
medlemssammensætning

FORVALTNINGSORGANET,

som tager i betragtning, at ændringer i Den Europæiske Unions medlemssammensætning bør
afspejles i dens emissionsreferenceværdier og dens tilsagn om reduktion af emissioner pr.
forurenende stof, der er opført i tabel 2-6 i bilag II til protokollen angående reduktion af forsurening,
eutrofiering og ozon ved jordoverfladen ("Göteborgprotokollen"), som ændret i 2012,

som noterer sig, at der for at tage højde for ændringer i Den Europæiske Unions medlemssammensætning skal fastlægges en metode for ajourføring af emissionsreferenceværdierne og tilsagnene om reduktion af emissioner pr. forurenende stof, som udelukkende er baseret på en matematisk beregning, som kun benytter oplysninger, der allerede fremgår af tabel 2-6 i bilag II til Göteborgprotokollen, som ændret i 2012,

som minder om opfordringen fra parterne i konventionen på forvaltningsorganets 36. møde (ECE/EB.AIR/137) til Den Europæiske Union om at overveje skridt til at gå videre med mulige procedurer, hvorved Göteborgprotokollens lofter kan tilpasses, så de afspejler Den Europæiske Unions medlemssammensætning, som noterer sig, at overvejelserne vedrørende Den Europæiske Unions emissionslofter også finder anvendelse på Den Europæiske Unions tilsagn om reduktion af emissioner,

som ser med tilfredshed på ikrafttrædelsen af Göteborgprotokollen, som ændret i 2012, den 7. oktober 2019,

1. beslutter, uden at det berører artikel 13, stk. 1, i Göteborgprotokollen, som ændret i 2012, at fastlægge en metode for ajourføring af Den Europæiske Unions emissionsreferenceværdier og tilsagnene om reduktion af emissioner for 2020 og derefter pr. forurenende stof, udtrykt i reduktionsprocent i forhold til niveauerne i 2005, som begge er anført for Den Europæiske Union i tabel 2-6 i bilag II til Göteborgprotokollen, som ændret i 2012, til anvendelse i tilfælde af ændringer i Den Europæiske Unions medlemssammensætning som følger:
 - Den Europæiske Unions emissionsreference pr. forurenende stof skal være summen af emissionsreferenceværdierne pr. forurenende stof for Den Europæiske Unions medlemsstater, idet der tages højde for eventuelle tiltrædelser og udtrædelser af Den Europæiske Union,
 - Den Europæiske Unions emissionsreduktionstilsagn pr. forurenende stof i tabel 2-6 i bilag II til Göteborgprotokollen, som ændret i 2012, beregnes ved at a) anvende emissionsreduktionstilsagnene for 2005 for hver medlemsstat i Den Europæiske Union for 2020, hvilket resulterer i de reduktioner, der skal opnås i kiloton, b) sammenlægge de reduktioner, som alle EU-medlemsstater skal opnå i kiloton, som beregnet i henhold til a), og c) beregne reduktionsprocenten for Den Europæiske Union ved at dividere summen af de reduktioner, der skal opnås som beregnet i henhold til b), med summen af hver EU-medlemsstats emissionsreferenceværdi for 2005 i kiloton og multiplicere resultatet med 100,

2. beslutter, at Den Europæiske Union skal meddele emissionsreferenceværdierne for 2005 og de ajourførte emissionsreduktionstilsagn pr. forurenende stof som ajourført for at tage hensyn til ændringer i Den Europæiske Unions medlemssammensætning på grundlag af den metode, der er beskrevet i stk. 1, skriftligt til eksekutivsekretæren for De Forenede Nationers Økonomiske Kommission for Europa, som meddeler alle parter i konventionen de ajourførte tal, herunder de tilsvarende beregninger, til orientering.
-